

# PROGRAMME DE MOTIVATION SELL 5, GET 1 TO THRIVE (5 VENDUS, 1 GRATUIT POUR PROFITER) EUROPE ET AFRIQUE CONDITIONS GÉNÉRALES

## Organisateur

1. Le Programme de motivation Sell 5, Get 1 To Thrive (5 vendus, 1 gratuit pour profiter) (ci-après le « Programme de motivation ») est un programme temporaire organisé par Nu Skin International Inc., dont le siège social se situe à 75 West Center Street, Provo, UT 84601, États-Unis (ci-après « **Nu Skin** »).

## Acceptation des Conditions générales

2. En participant à cette Promotion, le Brand Affiliate participant accepte les conditions générales.

## Éligibilité

3. Seuls les Brand Affiliates Nu Skin enregistrés résidant légalement dans l'un des marchés autorisés suivants peuvent participer à cette Promotion : Afrique du Sud, Allemagne, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, France, Hongrie, Irlande, Islande, Italie, Luxembourg, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République tchèque, Roumanie, Royaume-Uni, Slovaquie, Suède et Suisse (les « **Marchés participants** »).

## Période de validité

4. La Promotion se déroulera du mercredi 1<sup>er</sup> janvier 2025 à 00h01 CET au vendredi 28 février 2025 à 23h59 CET et est soumise à la disponibilité de stock dans l'entrepôt desservant le Marché participant (la « **Période de validité** »).

## Produits sélectionnés

5. Les Produits sélectionnés du Programme de motivation sont les kits suivants (chacun constituant un « **Produit sélectionné** ») sous réserve de disponibilité dans le marché participant :

### (i) TRME Weight Management Kits :

CODE SKU	Nom du produit	Volume de ventes (« <b>SV</b> ») <sup>1</sup>
48139802	TRMe Weight Management Kit (ZA)	208
97139797	TRMe Weight Management Kit (BE)	136
97139798	TRMe Weight Management Kit CZ/SK/RO/HU	208
97139799	TRMe Weight Management Kit EN/DK/NO/PL	208
97139800	TRMe Weight Management Kit ES/PT/FI/SE	208
97139801	TRMe Weight Management Kit FR/NL/DE/IT	208

<sup>1</sup> Le Volume de ventes des Produits sélectionnés est susceptible d'être modifié lors de promotions, d'offres spéciales et de réductions.

**(ii) TRME Weight Management ADR Kits :**

CODE SKU	Nom du produit	SV <sup>2</sup>
48139837	TRMe WM Kit ADR (ZA)	187.2
97139838	TRMe WM Kit ADR (FR NL DE IT)	187.2
97139839	TRMe WM Kit ADR (BE)	122.4
97139840	TRMe WM Kit ADR (CZ HU RO SK)	187.2
97139841	TRMe WM Kit ADR (ES PT FI SE)	187.2
97139842	TRMe WM Kit ADR (EN DK NO PL)	187.2

**(iii) ageLOC WellSpa iO Essential System Kit (SKU n° 97139757) – SV standard de 285<sup>3</sup>.**

**Critères de qualification**

6. Dans le cadre de ce Programme de motivation, Nu Skin récompensera les Brand Affiliates qui, au cours de la période de validité, **volent cinq (5) Produits sélectionnés** au cours d' **un (1) mois calendaire à cinq (5) nouveaux Brand Affiliates et clients différents personnellement inscrits, dont au moins trois (3) sont des clients personnellement inscrits.** Les « **nouveaux Brand Affiliates et Clients personnellement inscrits** » sont des Brand Affiliates personnellement inscrits et/ou des Clients personnellement inscrits qui n'ont jamais été inscrits auprès de Nu Skin par le passé et qui achètent un Produit sélectionné au cours du même mois calendaire que celui durant lequel ils se sont inscrits pour la première fois auprès de Nu Skin.
7. Les nouveaux Brand Affiliates et Clients personnellement inscrits auxquels les Produits sélectionnés sont vendus doivent résider officiellement dans l'un des Marchés participants et acheter le Produit sélectionné sur leur site web Nu Skin local ou par le biais de l'un des outils numériques de Nu Skin (comprenant : nuskin.com, My Site ou les liens d'Offres produits créés dans l'application Vera ou Stela Nu Skin). NLXX est exclus.
8. La commande du Produit sélectionné doit pouvoir donner droit à une commission (**c'est-à-dire** être entièrement payée et traitée) et la date de commande doit être comprise dans le mois calendaire de la première inscription des nouveaux Clients et Brand Affiliates personnellement inscrits chez Nu Skin pendant la Période de validité définie.

**La Récompense**

9. Les Brand Affiliates répondant aux critères de qualification tels que décrits ci-dessus (les « **Qualifiés** ») se verront remettre **un (1) Produit sélectionné gratuit. Les frais de livraison standard s'appliquent** (la « **Récompense** »). Cette récompense sera le Produit sélectionné avec un SV égal au SV du Produit sélectionné le plus bas vendu par le Qualifié dans le cadre de ce programme de motivation disponible sur le Marché de résidence du Qualifié.
10. Chaque compte Brand Affiliate aura droit à une (1) seule Récompense par qualification dans le cadre de ce Programme de motivation (**c'est-à-dire**, par vente de cinq (5) Produits sélectionnés au cours d'un mois calendaire à cinq (5) nouveaux Brand Affiliates et Clients différents personnellement inscrits, dont au moins trois (3) sont des Clients personnellement inscrits). Cependant, un Compte

<sup>2</sup> Le Volume de ventes des Produits sélectionnés est susceptible d'être modifié lors de promotions, d'offres spéciales et de réductions.

<sup>3</sup> Le Volume de ventes des Produits sélectionnés est susceptible d'être modifié lors de promotions, d'offres spéciales et de réductions.

Brand Affiliate peut gagner plusieurs Récompenses dans le cadre de cette Promotion s'il répond plusieurs fois aux critères de qualification décrits ci-dessus pendant la Période de validité.

11. Les Qualifiés recevront un code promotionnel (le « **Code** ») par e-mail dans les quinze (15) jours calendaires suivant la fin du mois calendaire pendant lequel ils ont répondu aux Critères de qualification décrits ci-dessus. Le Code permettra aux Qualifiés de commander leur Récompense sur [www.nuskin.com](http://www.nuskin.com) dans les soixante (60) jours calendaires suivant la réception du Code. Si aucune Récompense n'est commandée dans les soixante (60) jours calendaires suivant la réception du Code, le Code expirera automatiquement et sans nouvel avis, et la Récompense sera irrévocablement perdue.
12. **Des frais de livraison standard seront appliqués à l'expédition de la Récompense et devront être payés par le Qualifié afin qu'il puisse recevoir sa Récompense.**
13. La Récompense peut être ajoutée à toute autre commande de produits, y compris une commande d'abonnement Programme de fidélité ADR (Automatic Delivery Reward), à l'exception des commandes comprenant des produits échangés avec des points produit.
14. La Récompense ne générera aucun(e) Sharing Bonus, Volume des ventes ou Valeur des Ventes Commissionnables.
15. La Récompense ne peut pas être perçue en argent ni être échangée ou transférée.
16. Nu Skin se réserve le droit de remplacer la Récompense par une autre récompense de valeur équivalente ou supérieure si la Récompense est indisponible pour une raison quelconque. Aucun équivalent en espèces ne sera proposé.

#### **Disqualification**

17. Tous les participants et Qualifiés doivent se conformer à ces Conditions générales, au Contrat Brand Affiliate, aux Règles commerciales et administratives et au Plan de rétribution des ventes. En cas d'infraction, Nu Skin se réserve le droit de disqualifier tout participant ou Qualifié de cette Promotion et de retenir, annuler ou retirer toute forme de reconnaissance. Les Qualifiés doivent être des Brand Affiliates en bons termes avec Nu Skin à tout moment.
18. Toute manipulation du Plan de rétribution des ventes déterminé à la seule discrétion de Nu Skin disqualifiera tout participant ou Qualifié qui tenteraient de profiter de cette Promotion.
19. Si une infraction ou manipulation venait à être découverte après octroi de la Récompense et/ou après la fin du Programme de motivation, Nu Skin se réserve le droit de déduire la valeur de la Récompense de tout paiement de bonus futur qui serait dû au Brand Affiliate disqualifié, sans préjudice de toute autre voie de recours disponible dans le cadre du Contrat Brand Affiliate, des Règles commerciales et administratives ou du Plan de rétribution des ventes.

#### **Responsabilité**

20. En participant à cette Promotion, les participants et Qualifiés acceptent la non-responsabilité de Nu Skin, ses filiales, directeurs, représentants, employés et agents en cas de blessure, de perte ou dégâts en tout genre résultant de ou en relation avec la Promotion, ou la réception ou l'utilisation de toute Récompense.

#### **Loi en vigueur et arbitrage privé obligatoire**

21. Les lois de l'État de l'Utah, aux États-Unis, régiront la Promotion et les présentes Conditions générales.
22. Tout litige concernant la qualification à la Promotion et les présentes Conditions générales, y compris mais sans s'y limiter, en cas de violation présumée de ces dernières, sera résolu par la procédure de résolution des litiges décrite dans les Règles commerciales et administratives de Nu Skin. Cette procédure expresse comprend les exigences d'arbitrage définitives et exécutoires énoncées dans les chapitres 6 et 7 des Règles commerciales et administratives. L'arbitrage sera entendu par un.e seul.e

arbitre et aura lieu à Salt Lake City, dans l'Utah, aux États-Unis. L'arbitre sera choisi.e par les parties au différend et l'arbitrage sera rendu conformément à l'Utah Uniform Arbitration Act (loi de l'Utah sur l'arbitrage uniforme). La procédure se déroulera en anglais, mais à la demande et aux frais du/de la Brand Affiliate demandeur/demandeuse, les documents et témoignages seront traduits dans la langue de son choix. La décision et la sentence de l'arbitre seront définitives et exécutoires, et pourront être confirmées par un tribunal compétent. La partie gagnante dans un tel arbitrage aura le droit de recouvrer les honoraires d'avocat raisonnables et les coûts engagés à cet égard.

#### Divers

23. La Promotion n'est pas considérée comme faisant partie des bonus offerts dans le cadre du Plan de rétribution des ventes. Toutefois, cette Promotion est régie par toutes les conditions générales du Contrat Brand Affiliate, y compris les Règles commerciales et administratives, le Plan de rétribution des ventes et la documentation relative aux programmes optionnels, le cas échéant. Tous les détails sont disponibles en ligne sur le site Web de Nu Skin ([www.nuskin.com](http://www.nuskin.com)). Tous les termes en majuscules utilisés mais non définis dans la présente ont la même signification que dans le Contrat Brand Affiliate, le Plan de rétribution des ventes et les Règles commerciales et administratives.
24. Les Brand Affiliates ne peuvent pas acheter ou encourager d'autres personnes à acheter de gros volumes de produits pour bénéficier des récompenses prévues par la présente Promotion.
25. La qualification pour la Promotion est soumise à toutes les lois et réglementations en vigueur, et sera nulle là où la loi l'interdit.
26. Nu Skin se réserve le droit de modifier les conditions générales du Programme de motivation à tout moment ou de le clôturer prématurément sans préavis.
27. Nu Skin se réserve également le droit d'interpréter à sa seule discrétion ces Conditions générales, y compris les critères de qualification, et toutes les décisions de Nu Skin prévaudront.
28. La version originale anglaise de ces Conditions générales a été traduite dans plusieurs langues. En cas de divergence ou de contradiction entre la version anglaise et les versions traduites de ces Conditions générales, la version anglaise prévaudra.
29. Si l'une des règles de ces Conditions générales est déclarée illégale, nulle ou inapplicable par un tribunal, cela n'affectera pas les autres règles des présentes, qui seront toujours applicables.
30. Nous attirons votre attention sur le fait que la valeur de la Récompense est susceptible d'être considérée comme un avantage en nature, c.à d. comme revenu imposable pour les Qualifié(e)s. **Toutes les taxes applicables sur les Récompenses relèvent de la seule responsabilité des Qualifiés qui y sont assujettis.** Ainsi, Nu Skin conseille à tou(te)s les Qualifié(e)s de prendre contact avec leur conseiller/conseillère fiscal(e) pour déterminer quand et comment déclarer la valeur de la Récompense aux autorités fiscales. La valeur de la Récompense dépendra de la valeur commerciale du Produit sélectionné choisi. Nu Skin fournira la valeur exacte de la Récompense sur demande. Nu Skin ne pourra être tenue responsable du paiement de tout impôt, amende ou pénalité de retard par les Qualifié(e)s pour avoir participé à la Promotion et/ou pour avoir rempli leur déclaration fiscale de manière erronée. La valeur de la Récompense n'est indiquée qu'à des fins fiscales et ne peut être utilisée à des fins promotionnelles ou publicitaires par les Qualifié(e)s.
31. Toute préoccupation ou demande concernant le Programme de motivation et ses conditions peuvent être adressées au service clientèle habituel des Brand Affiliates, dont les coordonnées sont disponibles sur [www.nuskin.com](http://www.nuskin.com), et seront prises en charge à la discrétion de Nu Skin.
32. Veuillez vous référer au glossaire des marques déposées sur le site [www.nuskin.com](http://www.nuskin.com) pour obtenir une liste de toutes les marques déposées.

***En vous qualifiant pour cette Récompense, n'oubliez pas que le but premier de votre activité et de Nu Skin est de promouvoir et/ou de vendre des produits de haute qualité à des clients. Pour ce faire,***

***vous pouvez parrainer d'autres Brand Affiliates dans votre activité pour développer votre organisation de vente et les former à la promotion ou à la vente des produits au détail. Le recrutement d'autres Brand Affiliates ne constitue pas votre activité principale, mais cela fait néanmoins partie intégrante de votre obligation fondamentale de vendre des produits et d'augmenter les ventes de produits à des clients au travers de votre organisation descendante.***